

BOSNA I HERCEGOVINA  
 Ministarstvo vanjske trgovine i  
 ekonomskih odnosa  
 Ured za veterinarstvo  
 Bosne i Hercegovine  
 SARAJEVO



BOSNIA AND HERZEGOVINA  
 Ministry of Foreign Trade and  
 Economic Relations  
 State Veterinary Administration  
 of Bosnia and Herzegovina

SARAJEVO

Broj certifikata / Certificate No.: № 001222

### VETERINARSKI CERTIFIKAT / VETERINARY CERTIFICATE

za žive pstravu / for live trout

Država podrijetla / Country of origin: \_\_\_\_\_

Nadležno tijelo / Responsible Authority: \_\_\_\_\_

Odgovorno tijelo za izdavanje certifikata / Competent issuing authority: \_\_\_\_\_

#### I. Količina i identifikacija pošiljke / Quantity and identification of the consignment

Vrsta riba / Type of fish: \_\_\_\_\_

Broj ili ukupna masa / Number or total mass: \_\_\_\_\_

Oznaka jednog ili više transportnih kontejnera / Marking of one or more transport container: \_\_\_\_\_

#### II. Podrijetlo i mjesto isporuke pošiljke / Origin and place of delivery of the consignment

Ime i adresa akvarija/ribogojilišta, iz kojih ribe potiču / Name and address of aquarium and/or trout-farm which fishes originate from: \_\_\_\_\_

Mjesto podrijetla - mjesto i adresa odakle se pošiljka šalje / Place of origin – place and address from which the consignment is being forwarded: \_\_\_\_\_

Država, mjesto i adresa krajnjeg primatelja - mjesto odredišta / State, place and address of the end consignee – place of destination: \_\_\_\_\_

Prijevozno sredstvo kojim se pošiljka šalje / Transportation means by which the consignment is being forwarded: \_\_\_\_\_

Vrsta prijevoznog sredstva / Type of transportation means: \_\_\_\_\_

Registarski broj ili druge oznake / Registration No. or other markings: \_\_\_\_\_

Ime i adresa pošiljatelja / Name and address of the consigner: \_\_\_\_\_

Ime i adresa primatelja / Name and address of the consignee: \_\_\_\_\_

#### III. Zdravstveni atest / Health attestation

Potpisani službeni veterinar potvrđuje, da / The undersigned official veterinarian hereby certifies that:

1) je pošiljka riba bila pregledana i prilikom utovara nije pokazivala znakove, po kojima se može posumnjati na zarazne bolesti, koje mogu s ribama prenositi / the consignment of fishes has been examined and when loading it did not have any signs by which one could suspect of any contagious diseases which could be transmitted by the fishes;

2) ribe potiču iz uzbunjališta, koji su pod stalnim veterinarsko - sanitarnim nadzorom i koja su slobodna od zaraznih bolesti, koje se obavezno prijavljuju po zakonu / fishes originate from the trout-farms which are kept

under continuous veterinary and sanitary supervision and which are free of contagious diseases which should obligatorily be reported under the law;

3) su ribogojilišta i vode, iz kojih potiču ribe, slobodne od slijedećih bolesti / trout-farms and waters which fishes originate from are free of the following diseases:

- virusne hemoragične septikemije pastrva (Septicaemia haemorrhagica salmonis) / Virus hemorrhagic septicemia of trout;
- zarazne nekroze gušterače pastrva (Necrosis infectiosa pancreatica salmonis) / Infectious necrosis of trout pancreas;
- furunkuloze pastrva (Furunculosis salmonis) / Furunculosis of trout;
- vrtičavosti pastrva (Myxomiasis salmonis) / Whirling of trout.

4) su kontejneri, koji se upotrebljavaju za prijevoz, prije utovara bili očišćeni i dezinficirani / Containers used for transport have been cleaned and disinfected before loading.

**IV.** Ovaj certifikat vrijedi 10 dana od dana utovara pošiljke / This certificate is valid 10 days from the date of the consignment loading.

Izdano u / issued in \_\_\_\_\_ (mjesto / place) \_\_\_\_\_ (datum / date)

Žig / Seal

Žig i potpis službenog veterinara / Seal and signature of the official veterinarian:

---

(Ime velikim slovima, titula i kvalifikacija / Name in capital letters, title and qualification)

